

# ОБІЖНИК - NEWSLETTER

ТОВАРИСТВА УКРАЇНСЬКИХ ІНЖЕНЕРІВ АМЕРИКИ  
UKRAINIAN ENGINEERS' SOCIETY OF AMERICA



2 East 79<sup>th</sup> Street  
New York, New York 10021  
E-mail: NATIONAL@UESA.ORG - Web: WWW.UESA.ORG



Buffalo • Chicago • Detroit • Minneapolis • New York City  
New Jersey • Philadelphia • Washington D.C.

Volume 3, Issue 1

© 2004 Ukrainian Engineers' Society of America

Winter 2004

## In This Issue / В цьому числі:

From the President's Desk .....	1
Слово від Голови .....	2
UESA Dues - Frequently Asked Questions .....	2
Інформація щодо вкладок .....	3
Around the Chapters .....	3
Advertise in the UESA Newsletter .....	11
UESA Newsletter Editorial Calendar .....	11

## From the President's Desk

by Andrij Wowk

Dear UESA Members!

On behalf of the National Board, I wish each of you and your families a healthy and prosperous 2004. This issue of the UESA *National Newsletter* ("Obizhnyk TYIA") includes a detailed explanation of the new UESA dues collection process (page 2), and a look at the many activities which took place over the holiday season in several of our chapters (starting on page 3).

I am happy to report that several of the projects for 2003-2005 introduced at the 2003 General Meeting are starting to take shape:

- The UESA Historical Committee, in cooperation with the National Board, has begun collecting, inventorying, and editing historical materials, and is creating a plan for preparing and publishing the Society's 'Propamjatna Knyha' (commemorative historical book).
- Work is in progress on creation of the UESA Foundation, a non-profit entity whose goal will be

to eventually support a proposed UESA scholarship program.

Please help the National Board in these efforts to the extent possible, and in another very important way: **by providing news and materials for this newsletter!** These can be e-mailed or mailed to the addresses shown above, to the attention of "Newsletter Editor", keeping in mind the publishing schedule described at the end of this issue. The newsletter can also be a great advertising tool, and advertising rates are provided (see page 11).

Finally, I ask each of you to help grow the UESA by reaching out to those who may be interested in becoming new members. Current membership descriptions and applications for student, associate and full membership are available at the UESA Web site (address shown above) and can be easily downloaded by anyone with access to the Internet. Additional application copies are also available from the National Board. Thank you, and best of luck in 2004!

## Слово від Голови

інж. Андрій Вовк

Голова TYIA

Шановні Члени TYIA!

В імені Головної Управи, щиро важаю всім Вам та Вашим родинам здорового та успішного Нового Року, та заохочую Вас читати це найновіше число *Обіжника TYIA*. В цьому числі знайдете дописи на різні теми, котрі включають пояснення змін у системі збирання членських вкладок, та описи різноманітних імпрез по відділах в протязі святочної пори.

Також маю приємність повідомити Вас що розвивається праця над двома точками Плану Праці Головної Управи на 2003-2005 роки:

- Комітет Пропам'ятної Книги ТУІА починає збирання, списування, та редагування історичних матеріалів, та уложує плян праці котрий повинен довести до успішного видання історії нашого Товариства.
- Посувається праця над створенням «Фундації ТУІА», ціллю котрої буде збирання фондів на стипендійну програму Товариства.

Як і все, прошу наших відділів та членів допомогти Головні Управі в ці праці, а також ще одним дуже важним способом: пересилайте новини про активність відділів і членів до редактора Обіжника, для видання в слідуючих числах. Просимо матеріали переслати до Головної Управи звичайною або електронною поштою, притримуючись редакційного календаря поданого при кінці цього числа. Кошти оголошень в слідуючих числах, для тих котрі зацікавлені, також подані внизу.

В закінченню, також прошу Вас допомогти зберегти майбутність Товариства через зацікавлення нових членів у праці ТУІА. Найновіші анкети можна предбати на Інтернетові сторінці Товариства ([www.uesa.org](http://www.uesa.org)) або від Головної Управи. Дякую, та всього найкращого в 2004-ім році!



### **New UESA Dues Collection Process: Frequently Asked Questions**

During balloting prior to the UESA General Meeting held in September 2003, members approved several amendments to the by-laws of the UESA, details of which were described in the last edition of this Newsletter. The amendments included changes in the Society's annual dues collection process. Answers to some common questions about these changes are found below.

### **1) Where and When Should I Pay My Annual UESA Dues?**

As of January 2004, all UESA members will receive dues notices directly from the Executive Treasurer of the UESA. The first dues notice for the year will be mailed in approximately January, with a reminder mailed at the end of June.

**Members should mail their entire annual dues amount (including local and national dues) to the address of the National Treasurer shown on the notices.** The National Treasurer will then reimburse each local chapter the amount owed to them for each paying member, in accordance with the UESA by-laws. Please note that to be considered an active UESA member in good standing, your dues should be paid to the National Treasurer **no later than by June of each year.**

### **2) How Do I Know How Much I Owe?**

Each dues notice will include the amount currently owed by the member, which may include one or more years of UESA annual dues. As approved at the 2003 General Meeting, 2004 annual dues for UESA members will be as follows:

Full and associate members (working): \$50

Full and associate members (retired): \$30

Student members: \$15

### **3) What Are My UESA Dues Used For?**

Your UESA dues are critical to the funding of a wide range of UESA national and chapter activities, including publishing of the National Newsletter and the journal *Ukrainian Engineering News (Visti Inzheneriv)*, UESA national events, advertising, and local chapter publications and events. The dues increase approved at the General Meeting was required in order to ensure that these current member benefits are maintained and grow in the near future, based on the current membership base of the Society.

### **4) Why Do I No Longer Mail Dues to my Local Chapter?**

The dues collection process was centralized in order to ensure that member information, such as personal data and dues payment status, is consistent and accurate throughout the UESA, and to reduce required administrative tasks at the chapter level. The amount of benefits received by local chapters from dues payments, however, remains the same (40% of the total dues paid by each chapter member, as specified in the UESA by-laws).

**5) If I Owe Dues from Past Years, Am I Still Considered an Active Member?**

In accordance with the UESA by-laws, those members who have consistently not paid dues for several years have been placed into "inactive" status in the National Board's membership information. An inactive member's information is not deleted, however, and he or she can choose to become active again simply by again paying their annual dues.

**6) Information About Me in the Dues Reminder Notice is Incorrect. Who Should I Contact?**

Please forward any corrections to your personal information to the attention of the Executive Treasurer, at the mailing address shown on the dues notice.

## Інформація щодо вкладок

Пригадуємо всім членам про слідуючі зміни щодо збирання членських вкладок:

Починаючи цього року, як узгіднено на останних Загальних Зборах ТУІА і через зміни у статуті Товариства, річні вкладки буде збирати лише Фінансовий Референт (скарбник) Головної Управи, **а не окремі відділи**. Референт висилатиме всім членам повідомлення про вкладки дворічно (у січні та у червні).

Вкладку прошу висилати на адресу Головної Управи котра подана на повідомленню, **а не висилати до Вашого відділу**. Вкладку повиннося запалатити до 1-го червня.

Згідно із статутом ТУІА, кожний відділ одержить 40% із кожної вкладки котра Головна Управа збирає від членів цього відділу.

Ваші вкладки конечні для фінансування праці Головної Управи та відділів. Щоби тримати далі (та поліпшити) теперішній рівень членських бенефітів, Загальні Збори ухвалили слідуючі суми як членські вкладки на 2004-ий рік:

- Повні члени/члени коресподенти (працюючі): \$50
- Повні члени / члени коресподенти (емерити): \$30
- Члени студенти: \$15

## Around the Chapters

### Detroit Elects New Board

by Dianna Korduba Sawicky – Detroit Chapter

The Detroit Chapter's Annual Meeting took place on November 5, 2003, at the Ukrainian Cultural Center in Warren, Michigan. Elected to the Board of Directors were Alexander Cherviovskiy, John Dicky, Jerry Didoszak, Natalia Lewyckyj, Nestor Rychtyckyj, Dianna Korduba Sawicky, Ihor Senyk and Greg Woloszczuk. The election of officers and the assignment of Board positions will take place at the next meeting of the Chapter's Board of Directors.

In addition to selecting a new Board of Directors, the chapter's membership elected a new Nominating Committee and Auditing Committee. The Nominating Committee for the coming term will consist of:

- Bohdan Korduba
- Bohdan Lisowsky
- Lubomyr Lypeckyj

The following members were elected to serve on the Auditing Committee for the coming term:

- Bohdan Andrushkiw
- Bohdan Fedorowych
- Zenon Zachariasevych.

Members were updated on the outcomes of the Society's bi-annual General Meeting which was held in Pennsylvania this past September. The Board also reviewed the newly approved updates to the Society's by-laws which included the addition of new membership levels and the centralization of the dues collection process.



Front row (L to R): G. Woloszczuk, B. Nehaniv, D. Sawicky, N. Rychtyckyj, I. Senyk, J. Didoszak  
Back row: I. Kozak, Z. Zachariasevych, W. Kizyma, A. Serafyn, B. Zajac, A. Cherviovskiy, I. Korol, B. Korduba, M. Lawrin



The Chapter also approved a motion to donate \$1,000.00 to the Immaculate Conception Ukrainian Catholic Schools on the occasion of their newly dedicated addition and renovation. The Chapter also placed a half-page advertisement in the school's Commemorative Booklet.

Chapter members were asked to fill out a questionnaire to determine what activities are most beneficial to the Chapter, and to solicit feedback on the positive aspects of the organization as a whole and what may be lacking. Questionnaire results will be used as a basis of the 2004 Chapter work plan.

### **Detroit Christmas Party a Success**

*by Dianna Korduba Sawicky – Detroit Chapter*

The Annual Christmas Party took place on December 10, 2003. The event was well attended by over 50 members, family and friends. Chapter President Dianna Korduba Sawicky wished everyone "Veselykh Sviat" and thanked the Board for all their hard work during the year.

Member Bohdan Andrushkiw entertained the group by playing his guitar and leading them in the singing of traditional Ukrainian Christmas Carols well into the evening. Everyone enjoyed a good time. The Chapter's Board of Directors would like to extend a special thank you to chapter member Jerry Didoszak for organizing this annual event.



O. Cieply, V. Bondarenko, I. Halich, B. Nehaniv, A. Serafyn, M. Lawrin, B. Andrushkiw



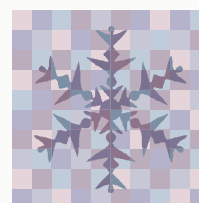
Front row (L to R): N. Rychtyckyj, J. Dicky, A. Zachar, J. Didoszak, R. Los  
Back row (L to R): D. Sawicky with Daniel, M. Sawicky with Katya, G. Woloszczuk, C. Zachar with Alexander & Nicholas



Front row (L to R) : Z. & V. Zachariasevych, A. & M. Cherviovskiy, B. Lisowsky  
Back row: B. & L. Kazewych



Front row (L to R): Z. Kozak, O. Fedorowych  
Back row: N. Hewko, I. Kozak, L. Hewko, I. & I. Senyk, B. Fedorowych





Front row: M. Flis, A. Lebedovych, D. Shlega, S. & R. Kovch  
Back row: S. & B. Korduba



Front row: N. Rychtyckyj, J. Dicky, D. Sawicky, I. Senyk  
Back row: A. Cherviovskiy, G. Woloszczuk, J. Didoszak  
(not pictured N. Lewyckyj)

### 2003 Fall Zabava in New York City

by Marco Shmerykowsky – New York City Chapter

The annual Fall Zabava in New York City took place back on Saturday, October 18, 2003 at the elegant home of the Ukrainian Institute of America (UIA) in New York City's Upper East Side.

Although this year's event was rather lightly attended, the approximately 75 guests that did travel in to the heart of New York City for this annual dance were not disappointed. The music was pulsing, the bar was humming, and the food, as provided by long-time caterer of UESA events Wasyl Krawec, was delectable.

In addition to all of this, guests were able to enjoy the distinctive space and architecture of the UIA, a New York City landmark and a jewel of the Ukrainian-American community. UESA is proud to continue its long-standing, decades-old relationship with the Institute.

In addition to members from UESA, the Ukrainian Medical Association of North America (UMANA), and the Ukrainian Institute of America (UIA), the zabava attracted a rather pleasant mix of youth, "experience," American-born Ukrainians, and 4th wave Ukrainians. Ultimately, it showed that even though we all tend to work in different circles, we are still part of the same community.

The evening's entertainment was provided by the headliners of the Ukrainian zabava scene in the eastern United States - Tempo. We were honored that Tempo added the NYC Fall Zabava to their list of distinguished events, such as the Chervona Kalyna Debutante Ball and Labor Day at the UNA Estate "Soyuzivka".

Guests were able to enjoy light hors d'oeuvres and drinks while dancing to the early hours of the morning.



NYC Zabava guests enjoying the evening

The general consensus from attendees was that the zabava provided a very enjoyable social evening.

For those that missed out on this unique event, there is always next year to look forward to. In time and with the support of all of our collective members and friends, we hope to build the fall zabava up to the point where it is a cornerstone of the community's social calendar just like the UESA NYC Debutante ball once was, and the Philadelphia Engineers' Ball still is.





**New York City UESA Chapter members Jurij Pylyp and Alex Mehrl with friends**



**New York City UESA Chapter Board Member Adrian Berezowsky tending bar**

Finally, we would like to thank all the members of the Society that pitched in to organize and run the event. We would also like to thank UESA New York City Chapter member Adrian Berezowsky for taking the lead on coordinating and organizing this year's zabava.

The Fall Zabava in New York City was sponsored jointly by the New York chapter of UESA, the Metro New York chapter of UMANA, and the UIA.

## **Philadelphia Hosts Annual "Yalynka"**

*by Petro Hewka – Philadelphia Chapter*

The annual UESA Philadelphia Chapter "Yalynka" (Christmas celebration) was held on Sunday, January 11, 2004 at the Ukrainian Educational and Cultural Center in Jenkintown, Pennsylvania.



**Attendees of the Philadelphia Yalynka**

New for this year was that the Yalynka was sponsored not just by the Philadelphia Chapter of UESA, but also by the Pennsylvania Chapter of UMANA (Ukrainian Medical Association of North America). The local board of UMANA was happy with the joint sponsorship of the annual picnic at Tryzub, and wanted to continue co-sponsoring events with UESA.

The master of ceremonies for the Yalynka was the president of the UMANA chapter, Dr. Wasyl Salak, who opened the event by leading a group prayer.



**Dr. Wasyl Salak of the Philadelphia Chapter of UMANA**

There was a lively performance of koliady and shchedrivky (holiday carols) by the vocal trio "Holubka" from Philadelphia (assisted by the daughter of one of the members), under the direction of Maria Kaminska. The audience was encouraged to sing along.



**Holubka Trio of Philadelphia**

A vertep (nativity scene) was presented by children from Ridna Shkola, also under the direction of Maria Kaminska. After the performances, everyone joined in singing traditional Ukrainian koliady and shchedrivky, to piano accompaniment and encouragement by pani Kaminska and vocal direction and encouragement by Orysia Hewka.



**UESA Members (L to R) Orest Shwed, Wasyl Kaminsky and Metodij Boretsky**

There was an open bar throughout the afternoon and evening, and traditional holiday foods (borshch, varenyky, holubtsi, kutya, etc.), prepared by the multitalented Maria Kaminska, were served buffet style. We all thank pani Kaminska, and her husband, eng. Wasyl Kaminsky, for all the work they have done to help with this event.



**UMANA Philadelphia chapter president Dr. Wasyl Salak and UESA Philadelphia chapter presiden Metodij Boretsky, PE**

## **Dr. Stakhiv Lectures on Water Resource Management in Iraq**

*by Ivan Durbak – New York City Chapter*

On Oct. 28, 2003 Dr. Eugene Z. Stakhiv, Chief of Planning, Policy and Special Studies Division of U.S. Army Corps of Engineers' Institute for Water

Resources (IWR), and recent Interim Minister and Senior Advisor to Iraq's Ministry of Irrigation, spoke about "Water Resource Management: Theory and Practice in the Iraqi Reconstruction Project", to a packed audience at the UESA NYC lecture series at the Ukrainian Institute of America (UIA) in New York City.



**Dr. Eugene Z. Stakhiv addressing the audience**

As interim Minister in Iraq from April through August, 2003, Dr. Stakhiv was responsible for managing 18,000 employees, 11 state-owned companies and 5 state commissions; this included responsibility for 10 major dams, 22 large barrages, 271 pumping stations; generation of 2,500 megawatts (MW) of hydropower; providing irrigation water for 9 million acres, and delivering water to all the larger municipalities in Iraq

Dr. Stakhiv, in his informative and entertaining lecture with over 200 colorful slides, began with a lively treatise on ancient hydraulic systems in Iraq going back to the Iridu civilization in 5,000 BC, followed by a comprehensive overview of the vast water resource system in Iraq. He then detailed the chronology and planning efforts leading to his arrival in Iraq on April 25, his work with Ambassador Paul Bremer, and the strategic initiatives to repair all hydraulic and irrigation resources in Iraq, as well as reconstruction of many looted office buildings in Baghdad and over 100 district offices, and emergency security for and replacement of pumps, generators and dam safety repairs, and all warehouses.



**Dr. Stakhiv describes his meeting with local Iraqis**

Other highlights included the 100,000-man irrigation jobs program and the fascinating restoration of the huge southern marshes. In his slides and diagrams, Dr. Stakhiv focused in particular on the intricate engineering challenges of the marsh restoration projects, together with the political and cultural complexities in working daily with the “marsh Arabs”.

Dr. Stakhiv further explained in detail how much of the \$87 billion recently approved by Congress had been planned out early this year, well before his arrival in Iraq. The evening finished with informal and convivial discussions over food and drinks.



**Lecture attendees filled the UESA meeting to standing room only**

In addition to Iraq Dr. Stakhiv also has extensive international experience serving as senior advisor to the water Ministries of Bangladesh, Ukraine, Armenia, and the Aral Sea Basin countries, with over 30 years' experience in regional and river basin planning, reservoir operations studies, ecosystem restoration studies, climate change and climate variability studies; he has served as study manager for several large comprehensive river basin studies and metropolitan water supply studies, including Washington, DC and New York City, and currently

co-directs a five-year \$20M effort of the Lake Ontario-St. Lawrence Study Board.

Dr. Stakhiv has a doctorate in water resources systems engineering from Johns Hopkins University, has authored over 100 published papers, and is a member of the UESA's Washington, D.C. chapter.

This was the first in a series of engineering & scientific lectures presented by the UESA NYC chapter during the 2003/2004 year.

## **Guests Flock to New York City “Yalynka”** *by Marco Shmerykowsky – New York City Chapter*

As in past years, the New York City Chapter of the UESA together with the Ukrainian Medical Association (UMANA) and the Ukrainian Institute of America (UIA), held the annual New York City “Yalynka” (Christmas celebration) on the evening of December 13, 2003. The event, as always, was held at the Ukrainian Institute of America (UIA) in New York City.



**Yalynka guests enjoying the musical program**

The evening's entertainment began with the extension of greetings by Orest and Marta Kebalo to all those who had come for the festivities. The Kebalo's, together with Larissa Huryn, then continued with a reading of Ukrainian Christmas-themed poems. They then invited the children to come and decorate the Christmas tree with ornaments. This first portion of the program concluded with the signing of traditional Ukrainian carols by Larissa Magun. Ms Magun was accompanied by Marta Machaj-Cox on the piano.





**Orest Kebalo, Marta Kebalo, Larissa Huryn, Larissa Magun and Marta Machaj-Cox performing for the Yalynka guests**

The second portion of the program consisted of a musical program of Ukrainian carols presented by the duet of *Alla Kutsevych and Halyna Cechovska*. Together with their banduras and guitars, Ms. Kutsevych and Ms. Cechovska entertained the audience with a large repertoire of Ukrainian Christmas carols.



**Alla Kutsevych and Halyna Cechovska**

Many of these carols were truly traditional pieces which were developed back in Ukraine. As such, it was the first time that many of the audience members heard a number of these carols.

The music was so pure that many of the Yalynka attendees were visibly moved by this professional performance.

After nearly an hour long performance, an intermission was called, the food was served and the bar was declared open.

The food was once again catered by Mr. Wasyl Krawec of the Yonkers Miasarnia. Mr. Krawec has

been preparing his excellent and varied menu of hors d'oeuvres for the New York City for many long years and the New York City Chapter greatly appreciates his hard work.



**Guests enjoying food & drink**

As the night went, the Institute's halls continued to fill up. Eventually, Alla and Halyna returned to the stage in the "West Room" to provide a second performance packed with additional material. One chapter member summarized the duet's performance as simply joyful not only because the duet exhibited such talent but because they truly enjoyed performing for the audience.



**(L to R) UESA NYC chapter member Mykola Konrad and new UESA member Renata Kopach**



(L to R) UESA NYC Chapter members Adam Hapij, PE, Adrian Berezowsky and Marco Shmerykowsky, PE



(L to R) UESA National President Andrij Wowk, New Jersey Chapter Member Oleh Holynskij and UESA New York City Board Member Ivan Durbak

## Avionics Manager Speaks on Quality Control

*by Ivan Durbak – New York City Chapter*

On December 17<sup>th</sup>, 2003, the New York City Chapter of the UESA presented a lecture by Bohdan Kramarchuk, Manager, Product Assurance & Performance Management, ITT Avionics, on "PRODUCT ASSURANCE - Reliability Engineering and Quality Control" at the Ukrainian Institute of America in New York City.

Mr. Kramarchuk delivered an informative and concisely structured presentation. He began with a historical perspective of this subject, starting with statistical process control at the Bell Telephone Company in the 1930's and continuing with the Japanese thrust, assisted by American industrial engineering and management techniques, into Total

## Quality Control in the 1950's and 1960's.



New York City Chapter member Bohdan Kramarchuk  
Discussing issues in Quality Control

Mr. Kramarchuk explained in precise detail how reliability engineering is a professional discipline which combines key concepts in statistics and engineering with the objective of quantitatively evaluating, measuring, forecasting, improving the reliability of products and processes, and reducing failure rates and hazard rates.

With the audience actively participating in the lively presentation, Mr. Kramarchuk brought in actual examples of product and systems failures, addressing current and topical questions such as: Why do Japanese make better-quality cars than America? Why didn't our engineering systems prevent the recent Challenger shuttle disaster? Why do our "smart" bombs sometimes fall on friendly forces? Why do our medical institutions kill thousands of patients unnecessarily each year?

Basic quality control tools – such as process flow diagrams, run charts, check sheets pareto diagrams, cause & effect diagrams, brainstorming approaches, and histograms were explained and illustrated. Mr. Kramarchuk emphasized the importance of testing, and detailed various accelerated testing programs. He further outlined several advanced quality tools such as control charts, failure modes & effects, fault tree analysis, taguchi methodology, and scatter diagrams.

Mr. Kramarchuk concluded by underscoring the importance of total commitment and involvement of everyone in a quality control and performance improvement process.

Throughout his presentation, Mr. Kramarchuk used

levity and humor to keep the audience engaged in a topic that at times became very technical and scientific.

The evening finished with informal and convivial discussions over food and drinks. We hope to see many members present at the next UESA Lecture which will take place in March 2004.

## Minneapolis Welcomes UESA Head

During a business trip to Minnesota in May 2003, UESA President Andrij Wowk had the opportunity to meet and speak with Minneapolis Chapter President Alex Poletz and other chapter members, and was very grateful for their hospitality.



From L to R: Alex Poletz, UESA President Andrij Wowk, Zenon Stepchuk, and Mykola Mehicz.

Among topics discussed was the need to make the UESA relevant to the needs of today's members, recruiting new members, and the need for a national database of Ukrainian-American technical professionals.

## Advertise in the UESA National Newsletter

The UESA has decided to begin accepting community and professional advertising for publication in our newsletter. The Board of Directors reserves the right to approve the appropriateness of all advertising submitted to the newsletter.

The *UESA National Newsletter* is published quarterly and is distributed to all Society members. Additionally, past issues are archived on the UESA web site and are accessible by the entire internet community.

The following rates have been set:

Full Page	-	\$100 per issue
Half Page	-	\$ 75 per issue
Quarter Page	-	\$ 50 per issue
Eighth Page	-	\$ 25 per issue

Page size is 8.5 by 11 inches. Discounts are available for space purchased across multiple issues.

For additional information, please contact us at the address on the letterhead or via e-mail at [national@uesa.org](mailto:national@uesa.org).

## UESA Newsletter Editorial Calendar

Help contribute to the UESA newsletter! The following is the editorial calendar through the spring of 2004, listing deadlines for the submission of material and the editorial topics. In addition to chapter activity, we are also looking for news on member personal and professional accomplishments, member community activity, interesting articles, comments on Society activities, and other topics which may be of interest to the membership.

Please submit material to the national board at the address located on the letterhead or via e-mail to [newsletter@uesa.org](mailto:newsletter@uesa.org).

### Spring 2004 Issue:

(Material **must be** submitted by **April 2, 2004**)

Debutante Ball Coverage  
Other news from the chapters  
Calendar of Upcoming Events (July thru September)

### Summer 2004 Issue:

(Material **must be** submitted by **July 2, 2004**)

Other news from the chapters  
Calendar of Upcoming Events (October thru December)

### Fall 2004 Issue:

(Material **must be** submitted by **October 2, 2004**)

Debutante Ball Coverage  
Other news from the chapters  
Calendar of Upcoming Events (January thru March)



## NATIONAL EXECUTIVE BOARD MEMBERS:

<i>President:</i>	Andrij Wowk
<i>Vice President:</i>	Marco Shmerykowsky, PE
<i>Treasurer:</i>	Wolodymyr Rudakewycz
<i>Secretary:</i>	Mathew Rakowsky
<i>Membership Director:</i>	Tymish Hankewycz
<i>“Visti” Editor:</i>	Bohdan Gerulak, AIA
<i>Board Member:</i>	Wasyl Kinach, PE
<i>Board Member:</i>	Andrij Hankewycz

## *Keep Us Informed!!!*

Please send news items, articles, information about our members and other interesting information to the following address:

**Ukrainian Engineers’ Society of America**  
**Attn: UESA Newsletter**  
**2 East 79<sup>th</sup> Street**  
**New York, New York 10021**

Or via e-mail: [national@uesa.org](mailto:national@uesa.org)



**Ukrainian Engineers’ Society of America**  
2 East 79<sup>th</sup> Street  
New York, New York 10021